



Canadian Pari-Mutuel
Agency

An Agency of Agriculture
and Agri-Food Canada

EXECUTIVE DIRECTOR
P.O. Box 5904, LCD Merivale
Ottawa ON K2C 3X7
tel/tél. : 613 759-6100

Agence canadienne
du pari mutuel

Un organisme d'Agriculture
et Agroalimentaire Canada

DIRECTEUR EXÉCUTIF
C.P. 5904, PDF Merivale
Ottawa ON K2C 3X7
fax/télécopieur : 613 759-6230

Our file: 3800-2-9

May 20, 2015

MEMORANDUM TO:

Provincial Regulatory Bodies
The Canadian Horse Racing Industry

SUBJECT: Addition of ***buprenorphine*** to the
Schedule of Prohibited Drugs in the *Pari-
Mutuel Betting Supervision Regulations*

Please be advised that the regulatory
amendment to add the drug ***buprenorphine***
to the Schedule to the *Pari-Mutuel Betting
Supervision Regulations* has been finalized.

The Canadian Pari-Mutuel Agency, in
consultation with the Drug Advisory
Committee, has determined that this drug
should be added to the Schedule of
Prohibited Drugs.

Buprenorphine belongs to a group of drugs
known as synthetic opioid analgesics. It is
used to control pain in humans and in
animals and accordingly, should not be used
in race-horses participating in races on which
pari-mutuel betting is being conducted.

Sincerely,

Steve Suttie

N/réf.: 3800-2-9

Le 20 mai 2015

NOTE DE SERVICE À :

Organismes de réglementation provinciaux
Industrie canadienne des courses de chevaux

OBJET : Adjonction de la drogue
buprénorphine à l'Annexe des drogues
interdites du *Règlement sur la surveillance
du pari mutuel*

Veillez noter que nous avons procédé à la
modification de l'Annexe du *Règlement sur la
surveillance du pari mutuel* pour y ajouter, la
drogue ***buprénorphine***.

L'Agence canadienne du pari mutuel de
concert avec le Comité consultatif sur les
drogues, a déterminé qu'il convenait
d'ajouter cette drogue à l'Annexe des
drogues interdites.

La ***buprénorphine*** est un médicament qui
fait partie du groupe des analgésiques
opioïdes synthétiques. Elle est utilisée pour
le traitement de la douleur chez les humains
et les animaux et ne doit donc pas être
administrée aux chevaux qui prennent part à
des courses faisant l'objet de paris mutuels.

Salutations cordiales,

Canada 